

# Catalunya Artística

Añy I \* Barcelona 20 Septembre 1900 \* Núm. 15

COMPOSITORS CATALÁNS



El mestre García Robles



## FEMENISME.

Hoy las ciencias adelantan que es una barbaridad..... Pero encare trobém més empeltats de *barbarismes* els avensos (!!!) de la part contraria.....

Atenció.

En la darrera sessió del *Congrés de donas*, que ha tingut lloch á París baix la presidència d' una tal *madame* Durand, se varen pender, entre altres interessants y curiosos acorts, els següents:

1.<sup>er</sup> Que no sigui necessari 'l consentiment ó consell dels pares pera contraurer matrimoni, cuan se tracti de donas majors d' edat.

2.<sup>on</sup> Que totas professiós públicas siguin accessibles á la dona, y que aquesta tingui iguals drets polítichs y civils que l' home, y

3.<sup>er</sup> Reclamació de regoneixement de la paternitat en els cassos de.... seducció.

¿Eh, que 'ls en sembla? ¡Aixó es civilisació y progrés!... ¿Quin dia serà aquell en que las donas de la nostra terra se reunirán pera pender acorts com els de las *madames* de París? No ho esperém; las nostras donas viuhen encare retrassadas de dos llustres; encare honran y respectan als pares y als marits; encare no 's consideran ab prou forsas pera ferse nombrar *inginyeras* ó *advocadas*, ni pera asseurers en els sillóns del Saló de Cent al costat de nostres graves consellers; encare á las nostras *desheredadas* no se 'ls ha ocorregut acudir als Tribunals pera fer *legalisar* el seu estat humillant y miserable.....

¡Que 'n vivím d' enderrarits!

Lo curiós del cás está en que mentres aquellas *desœuvrées* parisienchs, reunidas en Congrés proclaman *urbi et orbi* la seva *emancipació* pera contraurer matrimoni, venen ellas mateixas á declararse en perpétua *menor edat* y demanan la *tutela* del Estat sempre que la desmoralisació de sas propias costúms las converteixi en mares de familia..... sens estar casadas.

Una *grisette* cualsevol se deixa conquistar per la irresistible *caída de ojos* d' un *rastaquoure*..... Donchs bé, l' home de responsabilitat que en la mateixa nit y ab el *louïs* á las mans te *tráfic* *comercial* ab aquella *demi-vierge*, vá á riscos de que avans del any se végi devant del Jutjat que l' obligará á passar una forta pensió á la seva *víctima* y á pagar el didatje de..... del que surti.

Si algún dia els acorts de las donas reunidas en *Congrés* á París fossin traduhits en lleys, se podría escriurer un gran llibre que portés per títul: *La dona pública y el vago amparats pe 'l Códich*.

CONDIMINES.

## LA ESMENA

Al dilluns, aixís qu' el Sébio va entrar á la fusteria, fins els marrêchs dels aprenents varen esclafir la rialla. Y es que 'l xerrayre d' el Josepó ja ho havia esbombat als demés fadrins que 'l dia antes havia sorprès al pobre Sébio que baixava de la *Satalia* fent capgirellas, que no semblava sinó que 'l remalheit esperit de vi se li hagués enfilat al cervell.

Y es clar que tothom, tant fadrins com aprenents l' esperavan ab ànsia l' arrivada del Sébio; com que tan bon punt va passar el brancal de la botiga, ja la tingué á sobre la martellada, perque aquestas cosas no s' aguantan cuan el pobre que ha de rebre 'n las fibladas es un bon Jan per mes que 's digui Sébio.

Mes aquet ja no entrava fent tentinas tal y com l' havia enxarpat el Josepó 'l dia antes, que are venia asserenat del tot després d' una llarga dormida, y... [vaja!], caia criticar al llenya-fluixa del Josepó. No havia de contarla á ningú aquella *flaquesa* del seu company, perque això sempre resulta en detriment del interessat y... de la classe, y el Sébio no en tenia cap culpa de que 'l vi d' are 's *fabriqui* dolent y de malas espurnas. Ademés, el xicot va anar á celebrar el sant d' un parent seu, y entre l' alegría de la taula, un bon xich massa de xarel-lo y la gatzara del ball després de dinar, varen pujarli els *gassos* als compartiments del cap, penetrantli endintra, que si 's descuyda té un terrabastall dels grossos....

—;Res, flaquesas humanas!, que deya 'l Sébio per única contesta al riurer mofeta dels companys.

Y 's revestia de tota la calma que necessita un home per fer cara á la balumba d' estiribots que en cassos semblants se li etgegan per ferli perdrer la corretja.

—Sébio, feya un, ¿qué has passat gayre mala nit?

—Alsa, Sébio, devia ser grossa com las del Parque....

—Ja la tuyas ben arrapada ja, exclamava el Josepó tot fent l' ullot als altres... Y mira, si no t' ha guessis entossunit jo t' hauria accompanyat á casa teva, y hauria recomenat á la teva dóna que t' hagués posat mitja dotzena de sangoneras sota la barba, qu' es allá hont hi afluix la sang... Pero tu, jeá!, mes térch que la bestiola.... Válgam Deu, quina monassa, Sébio!.... No sé com hi sabias anar ab aquell pés pe 'l mon.

—Be, vaja deixemho corre, Josepó, feya 'l Sébio preparant un escayre per midir un tros de fusta.... Que tu encare ets mes pesat que.....

—¿Que la mona?

—;Que la mona, si, y que 'l cap que t' aguanta!... Y prou, que ja 'm tens recremat ab la teva platxeria y aquet taranná de mofa, y ets un mal amich, que jo no ho hauria xerrat de tu..... ¿ho sabs are?

—Y es clar que no es de bon amich, aixó, afegia un de la colla volgunt apaybagar l' enfado del Sébio... Vaja, vaja, mans á la feyna y á l' hora d' esmorsar ja 'n parlarém d' aixó.....

—No t' enfadis home, tornava 'l Josepó, que tot

es pe 'l teu bë; que no creguis qu' ens en rihém per mofárnose 'n de tu, sino perque 't toquis del amor pròpi y te 'n estiguis de donar espectacles com el de ahir..... T' es perjudicial per dugas cosas, per la salut y per la reputació..... Vet' ho aqui Sébio.

—Bé, bé, si, gràcias..... pero á mi 'm sembla que si jo fés una advertència ab bon fi, deixaria de riurer.....

—Apa, que are te tota la rahó el Sébio, feya 'l més saragatero de la fusteria...; Y si que 'n te de rahó! Els consells se donan sense riurer, sino no tenen cap valor..... [Vés, aconsellar á un home que no begui y clavárseli á riurer de la seva desgràcia!..... Tu, Josepó, hem de ser serios i virtut!..... Vaja, vaja, no 'm miris que 'm farás esclafir.....

—Y bé, no us en esteu per xó, deya 'l Sébio ab sorna, que aixís, de la satisfacció se reinflan las llenguas, y treballan doble per fiblar, com las de las serpetas..... [Alsa, rihéu homes, rihéu..... Pero jo us rejuro que també me 'n faria un bon panxó si avuy per demà arrivés á passàrvosense alguna!.....

—;De setze! cantá una veu.

—;Vaja, prou, feu el Sébio perduda la pacientia..... Ja es massa, que no es d' homes aixó..... Y aquell que hagi sigut, que m' ho eridi á la cara... Au que s' atansi, que d' un cop de garlopa li estabollo l' ànima! Au, que surti!.....

Com que en el fondo no se li feya ab malicia al Sébio aquella broma, sino perque s' esmenés, y llevat del defecte de bêurer, se 'l tenia per un bon xicot y gens de mal taranná, tots s' afanyaren á calmarlo. Se 'l apreciava. Y ell tenia rahó d' estar cremat, que la broma 's feya ja pesada y durava mes de lo convenient....

—No t' ho prenguis tan á la valenta, home de Deu, deya un.

—Es broma, ¿que no ho vèus?... feya l' altre. Déixau correr.... Alsa, que hi hage pau, que aquí tots som amichs y *camaradas*, com deyam en el service..... No 'ns enfadém, que al vespre estariam rónchs y hém d' ensajar la cansó nova á *La Fraternidad*....

—Bueno, donchs, exclamà de cop el Josepó; jo proposo que 's fassi prometre al Sébio que s' esmenará, que may mes ha de deixarse dominar pe 'l viu i que sols beurà lo precis sense ferne abús.... Y si no promet la esmena, igual que ho he xerrat aquí, ho esbombaré aquet vespre entre 'ls companys del coro. Ja está dit.

El Sébio va estarse un bon rato mirantse de fit á fit al Josepó, de primer ab malicia, pero poch á poch s' anà repensant, fins que per últim, tal vegada convenut de la bona intenció en be d' ell que tancava la exigència del Josepó, li posà la mà damunt la espatlla, y pegant ab l' altra mà un cop de puny sobre el banch de fuster hont treballava, va exclamar somrient ab mes ayre de burla que 'ls demés:

—Mal llamp me mati si cap de vosaltres m' hi veu may mes de borratxo.... Jo us ho prometo....

—;Aixis home, aixis!.... [Bravo! Bon xicot. Molt bé, Sébio!.... se sentia de totas parts celebrantli 'l jurament y la decisió!

—;No que no m' hi veuréu mes, no, tornava 'l

Sébio..... perque 'l dia que 'n tingui ganas d' *agafarla*, ho faré á dintre casa..... ¡Y no sortiré per' no trobar xerrayres!.....

## NOCTURN

J. AYNÉ RABELL



### CANSÓ DE SEPTÈMBRE

#### I

El cel es sense núvols  
l' Estiu va caminant,  
el sol de la Canícula  
demunt dels pámpols bat.  
Y, en tant, de branca en branca  
per boscos y vinyars  
¡cómo cantan las cigalas!  
¡cómo cantan sens parar!

#### II

¡Cómo cantan las cigalas!  
¡qué ardit es el seu cant!  
¡cómo brunzen las abellas  
entre 'ls ráhims daurats!  
Vermellejant els pámpols  
brandejan ubriachs...  
¡Cantéu, cantéu cigalas!  
¡cantéu sense parar!

#### III

Els bremadors arriban;  
relluhens ja 'ls podalls;  
de sos rahims despullan  
als ceps afatigats.  
Els carros se 'ls emportan,  
als cups se 'n gaudirán...  
¡Cantéu, cantéu cigalas,  
en tant que 'l sol es alt!

#### IV

¡Qui 't veu y 't vegi, vinya,  
tan trista cap al tart!  
demà cuan el sol caygui  
l' Estiu s' en anirá;  
s' en anirá ab mortalla  
de pámpols emporprats...  
¡Cantéu, cantéu cigalas  
que fóra tart demá!

#### V

De l' altre part de serra  
ja un núvol se va alsant,  
camina que camina  
du la Tardor als camps.  
demunt de sas espatlles  
la porta cavalcant...  
¡Cantéu, cantéu cigalas!  
¡Cantéu el derrer cant!

La nit era tenebrosa; contrastant ab la blanca y prolongada silueta d' una renglera de casas que s' extenian á la vora del mar, la llevantina ribera oferia un aspecte tétrich y pahorós.

Aquell silenci tan imponent que tot ho invadia, únicament era interromput pe 'ls espatéchs estrepitosos que produhian las onadas al estallarse impetuosa contra las rocas y que, ab el contacte d' aquelles, s' esmicolavan en milers d' esquitxos escumosos que rebotian enlayre.

L' espectacle era tan conmovedor, que devant d' ell, l' home mes impertérrit hauria sentit esgarifansas.

Una núvolada molt espessa y negrosa servia de tálam á la freda atmósfera y allá 'l lluny, en el confi del horitzó, se veya reverberar simultáneament, la sinistre y fantástica claror del llampéch, que dilatantse ab rapidés per l' espay permetia entrevéurer las iradas onas alsantse com fantasmas amenassadors que volguessin absorvir la renglera de barcas pescadoras que ab majestuosa inmovilitat restavan baradas á la sorra, rán mateix de l' aygua.

La tempestat era ja imminent y portava auguris d' estallar ab tota violència.

Sobtadament se promogué una ratxada de vent huracanat que xisclava pitjor que un escamot de hienas famolencas, y els núvols comensaren á descarregar aygua.

Després, l' eco formidable y estrident del tró, repercutí pels àmbits del espay, fent trontollar las parets y 'ls paviments de tots els edificis del entorn. Havia caygut un llamp en la hermita de la costa.

La pluja anava adquirint cada vegada mes increment, fins á influir que 'ls rius se sortissen de mare, y ab la desenfrenada afluencia d' aquelles en el mar, las onades arribaren á mallar els llindars d' algunes portalades de la platja. No s' havia vist may.

La tempestat durá tota la nit.

Al endemà va saberse, que havia causat estragos de consideració per mar y terra. De la platja manecavan tres pescadors que ab las parellas del *bou* havien solcat las ayguas mar endins, á la sortida del crepuscul matutí. Havia naufragat un llaüt.

Aixís ho manifestaren el patró y un company dels tres desgraciats que guiavan la barca que s' en anà á fons.

Abdós,—el patró y l' altre—la Providència volgué que se salvessin nadant.

Dels tres que faltavan ningú 'n sabia res.

Mes tard pogué esbrinarse que 'ls carrabiners havien recullit dos cadávres á cinch kilòmetres de la població. Foren impelits y destrossats per las onades.

L' altre que faltava deuria haver quedat sepultat en el fons del mar.



## Mutisme

(Accéssit en el Certámen literari d'enguany  
de la "Lliga de Contribuents" de Sans)

La Tomba qu' ensopida anit mateix  
copsava 'l viu rellet d' espessa boyra  
apar talment que s' hage desvetllat  
d' un somni etern,  
no be del *Requiem* la psalmòdia escòltas.

— «¡Bon dia!..... No llú 'l Sol... Vida es la mort»  
sembla que diga al punt qu' arriba l' hoste  
qu' espera aixeplugarse al fondo cau  
empo'sinat  
'hont regnan las tenebras geladoras.

«Bon dia... Fret al cor de qui al compàs  
del bronzo funeral se desconhorta...  
Tot vesteix dol; el cel opàch, ombríu;  
tristesa arréu...  
la terra, feta un gel, sembla que p'ora...

Misteri pahorós, térbola nit  
per l' àmbit solitari giravolta  
de la buydór sens limit, y al avenc  
esglayador  
del espantós *no ser* cau en la gola!

### II.

Esfuma 'l Sol la boyra lentament,  
llambrega esplèndit per l' encesa volta  
y ab son cendent llenguatje universal,  
enlluernador,  
talment sembla qu' axis diga à la fossa:

«Tot viu... l' espay inmèns se banya en l' or  
qu' arréu escampo ab soberana pompa;

à mon ardent esclat la mort s' enfuig  
vergonyantment  
al autre rónech de la eterna sombra...

Tot viu... Sens el calórich de mon brill  
seria un pa de glas la terra fota;  
generadora causa es l' intens foch  
abrusador  
à qual acció superba els astres rodan.

Bon punt tombo al ocás pausadament,  
ixo altre cop, de nou baixo à la posta;  
cuan l' àspre hivern s' aparta à lluny confi,  
exuberant,  
galana compareix la gaya Flora;  
y à ple batent faig resplandir ma llum  
al pich d' estiu... y cuan la tardor ompla  
curulls fins à vessar els fondos cubs  
de most novell,  
s' acosta 'l fret hivern un' altra volta...

Y aixis à mon albir rodará el temps  
fins y à tant que la flama que 'm devora  
s' apagará de cop... Fora mon disch  
de grana y or,  
tot l' ample firmament jaurá en la fosca!»—

### III.

Sovint, en la solemne quiètut,  
mentres capgira l' hemisferi à l' ombra,  
com mot final respecte à vida y mort,  
allà d' allà  
la muda veu del Infinit s' escolta.....

JOSEPH BAUCELLS PRAT.

## CATALUNYA PINTORESCA



CALDAS DE BOHÍ

En el més amagat recó de la província de Lleyda,  
à pocas horas de la Vall d' Arán, y com incrostat en  
la falda del Pirineu, s' aixeca l' inmens y sólit casal  
de Caldas de Bohí.

La major part de catalans no coneixen aquest

punt, y es una vera llástima, puig que no es sols notable per las ayguas medicinals que, segóns opinió d' illustrats metges, constitueixen una gran riquesa en calitat y cantitat, sino també perque es un dels tròssos de terra catalana més dignes d' ésser visitat per lo imponent dels panoramas que oferéix, y sens dupte, dels més hermosos que 's pugui trobar, no tan sols dintre de la nostre regió, sinó que també en el resto d' Espanya.

La precedent vista pot donar idea de la grandiositat d' aquella salvatge y espléndida naturalesa.

Situat l' establiment à 1500 metros d' altura sobre el nivell del mar, y estusat en una pintoresca vall tancada per altissimas montanyas, casi bé sempre coronadas de neu, y de las que s' estimban estrepitosament un sens fi de cascadas, presenta l' aspecte més sorprendent que imaginarse puga, al verdader aficionat à contemplar els grans espectacles de la naturalesa, embolcallats ab aquell indefinible misteri que deixa Deu en sus magnánimas obras. Allí hi tenim els catalans la nostra Suissa.

Inmensas selvas verges de gegantins abets qu' amparen algú que altre pí migrat de fret, omplen las dos vertents de las vehinas serras, oferint al malalt y al tourist el sanitós ayre que 'ls hi envia el vell Pirineu.

Infinitat de fons y manantials rodejan l' establiment.

D' aquelles penyas s' escapan abundantat brots d' ayqua sulfurosa, cálidica, yodurada, ferruginada y fins d' azoada.

A una hora del balneari y en el mateix Port de Caldas, hi ha uns hermosos estanys d' ayqua cristalina que permet veure com en lo fons, hi nian milers de riquíssimas truytas que s' envian à Bagnères de Luchon ahont se tenen en molta estima.

L' ayqua d' aquets estanys s' estimba estrepitosament d' entre inmensas rocas, fent neixer el riu Tort que es el que passa pel devant del balneari, extenentse ab un soroll que té algo dels udols de fera encadenada y que, per altra part fa l' efecte de la terra qu' envia al cel un imponent cantic de natura.

Indubtablement se veuria molt més concorregut el balneari de Caldas si no fós per lo molest del viatje, encare que, si bé es veritat que una jornada y mitja de caballería cruceix molt, las hermosíssimas vistes que ofereix el camí compensan el cansament del cos ab l' esbarjo que produheixen à l' ànima.

Dos son els camins que portan à Caldas.

Desde Fransa, per Arties (Vall d' Arán) y atravesant el port de Caldas.

Desde Catalunya per Tremp y Pont de Suer.

Acabada la temporada, s' deixa aquest país ab una gran recansa, y al trobarse de nou en la vida agitada y activa de la Ciutat ressalta l' anyorament per aquella soletat, per aquella vegetació exuberant, en mitj de la qual l' home 's troba petit y mesquí y encare que tingui algún punt d' escéptich sent en son cor filtrarse la esperança y aixeca al cel els ulls humitejats per la emoció.—R. C.





EL MESTRE GUITERAS (*dibuix de Creus*)

## LAS SARDANAS

(*Nostre ball nacional*)

Jo l' he voltada y puntejada qui sap las vegadas; à la plassa gran de la vila, al poblet de montanya, al llogaret, al Apléch de l' hermita y en altres llochs ahont verament hi escau; y cregué que voltantla y puntejantla tot respirant à plé pulmó l' ayre dels camps y prats en flor, s' ha engrandit mon ànima, l' esperit ha volat molt enlayre, y agafat en aquella roda magestuosa, m' he trobat catalá, res mes que catalá; voleyan las barretinas, els corbatins vermells y 'ls mocadors carmesins se mouhen graciosament empesos per un ventijol d' amor y de felicitat y jo obro bé 'ls ulls al espinguet de las tenoras y aixamplio 'ls brassos pera encabirhi aquell estol de gent montanyenca, verament catalana, que no coneixen, ni may que ho coneguessin, el pudrimener que ensamenta 'l terrós de esa nostra dignificat solament per las superbas serraladas y per las frondosas valls per hont s' hi escorra à dolls la poesia flayrosa.

Un dels devots d' aquet ball tipich y altament moralisador, es l' Eussebi Guiteras, fill de la montanya catalana, devot de nostras costums y tradicions y segidor fidel d' ell. Ell ha fet reviurer en

llurs notes armoniosas el compàs simpàtich y escaient de la sardana, y l' ha escampada per tot Catalunya y fins els mestres compositors de fora nostra terra l' han consultat à n' ell pera trasportarlo à sas comarcas respectivas y ferlo apareixer en llurs obres grandiosas que han aplaudit els intel·ligents, y tocant à n' aquest punt ens guardará de mentir el gran mestre Bretón que per sa ópera *Garin*, no s' valgué d' altre que d' en Guiteras pera impregnar en sa magistral obra els ayres de nostra sardana que s' posá tant en boga. Avuy que reviù aquest ball hermos y atractiu; avuy que per tot arréu la tenora torna à sanglotar y à gemegar demanant la llibertat que 'ns falta; avuy es el dia de tributar al director de la Banda de la Casa de la Caritat un recort que ha de applaudir tothom que s' interessi pel bè de nostra causa. A n' à mi m' hi han convidat à teixir eix triomf pera acompanyar la meritissima caricatura que ha eixit del pincell del jove y esperansador pintor y dibuixant Isidro Creus; treball que, segons el parer de pérts en aytal matèria, es fet ab tota desresa, si be ho maleja un tant els colorits que ha volgut donar en Creus al original que ha exposat en una casa de música de nostra ciutat.

JOAN DE LA VALL.

# LA SETMANA FESTIVA

(per E. Henrich)



Els candidats à la ma de certa pubilla rica que poden parodiar l' obra de Bretón de los Herreros, *Mercedes ó ¿cuál de los dos?*



—¿Crissis fabril? La nostra fabricació no 'n toca may las consecuències de cap crissis.



De interinitat en interinitat encare hem de veurer la vara en mans d' un distingit gura.

\* \*

(A l' amich Antón Busquets y Punset.)

En els cap-vespres rutilants de somnis,  
cuan ja ha trobat el niu l' últim auell,  
en aquella hora misteriosa y santa  
en que la terra  
apar s' acabi per no viurer mes,  
prou deuréu haber vist, fill de montanya,



Un ministre flamant que maneja d' allò mes bé las planxes.

pujar com nivol de flayrós encens  
el fum de les cabanes somnioses.

Donchs, sabéu qu' es aquella visió grisa  
qu' en mitj del fum se pert?...

Es l' ànima ferida del vell roure  
que à dins del escó crem';  
es l' ànima ferida del vell roure  
que puja cap al cel.

XAVIER VIURA

# BARCELONA SO NIT



entre

## Bastidores

Se diu que desde els últims d' aquet mes actuarà en el teatro del Nou Retiro una companyia dramàtica, castellana y catalana, dirigida per el conegut primer actor D. Miquel Pigrau. D' ella en formarán part la primera actriu D.<sup>a</sup> Candelaria Tarrés y l'estudiós actor D. Joseph Fages, la dama jove D.<sup>a</sup> Dolores Marsal, la dama matrona D.<sup>a</sup> Adela Blanca y els actors Srs. Espinosa, Olivart, Ballart, Navarro, Llorente, Bonnin (R.) y molts altres.

La direcció artística pensa posar en escena les millors obres del repertori antich y modern, donant preferència al gènere melòdramàtic, qu' es el teatre del poble sensacional; de manera que alternades ab obres de brocha gorda com *El salto del torrente*, *El registro de la policía*, *La camorra*, y demés consemblants, hi veurém *Magda*, de Sudermann, y *Un*

*enemigo del pueblo*, d' Ibsen. Aixó convé, res de prioritats per cap gènere.

La empresa conta ab un bon número d' obres pera estrenar, algunas d' elles molt interessants dintre del gènere melòdramàtic, que 'l públic ha de paladejar ab gust cuan las conegui.



### ACUDIT

Un pobre persegueix desde fá molt rato á un jove que 's passeja per la Rambla, no cessant d' amohinarlo ab las sevas lamentacions.

—Senyoret, que hi quedat sense feyna..... Senyoret que tinch sis fills..... Senyoret que la dona m' ha sortit del Hospital..... Senyoret que.....

De sobte 'l jove assediat se tomba rodó y exclama rabiós:

—Soch andalus..... no l' enténch el catalá. Deu us ampari.



\*\*\*

T' he sorprés; pro no 't moguis, vida meva,  
no 't moguis, per pietat;  
que no 't faré cap mal; sols te suplico  
qu' escoltis un instant.

Escolta lo meu cant, sagrada verge,  
escolta lo meu cant;  
es el cant del amor y del misteri,  
es el cant dels vint anys.

Si tants n' he dirigit á la tev' ànima,  
escolta aquest si 't plau;  
es un cant endressat á ta bellesa,  
á ta rosada carn.

¡Oh, ta earn! Jo l' havia somniada  
sota 'l vestit, vibrant,  
com se somnia el cel, que 'ls núvols negres  
ens tenen amagat.

Cada cop que somnio tas carns verges  
rebull ma jove sanch,  
y un fil de foch, per tot mon cos, aymada,  
hi sento serpejar.

Miram aixis, hermosa, ben tranquila,  
ab la inmovilitat  
que en els jardins miran las tendras rosas  
als papellons daurats.

Del foch del meu amor, ni una guspira  
ton pur cos tocarà.  
No t' emocionis, donchs, hermosa meva,  
calma 'l pit pantejant.

Devant teu, santa verge, els genolls flecto  
per poguerte adorar,  
y una oració d' amor el cervell forja  
y 'l cor enamorat.

Miram aixis, serena, enamorada....

per los ulls desmayats  
abocahi la tev' ànima tan pura,  
tan hermosa, tan gran!

Que dolsament apaga 'ls meus desitjos...  
m' invita á meditar  
que molt més qu' un amor que remordeixi  
val un amor suau.

¡No veus, reyna del cor, no veus com ploro?  
¡qué disfruto plorant!  
Perdónam si t' he ofés. ¡Adeu, hermosa!  
¡Perdónam, per pietat!

R. Surrinach Senties.



Francisco de A. Soler.—*Cuentos*.—  
Tomo I. de la *Biblioteca Nueva*.—Im-  
prenta de J. Collazos.—1900.

Es el jove autor del llibre quin titol serveix d' èpigrafe á aquestas ratllas, un dels escriptors mes nous y mes aixerits que á Catalunya, conreuan las lletras castellanas.

Forma l' esmentat volúm, un apléch de deu cuentos, escrits tots ells ab el primor y galanura d' istil que caracterisa al valent correspolson de *Hojas sueltas*; encara qu' un xich faltats d' aquella forsa que constitueix el principal eneis en tota obra d' un jove y que en altres treballs ha revelat el Sr. So'er.

Algúns d' ells—*Los ciegos* y *El fin de un mundo*, per exemple—tenen una arrencada molt viril, pero á son final decauhen donant pas á ideas místicas que portan á l' ànima el convenciment d' una impotència humana, desgraciadament massa predicada per uns y massa creguda pe 'ls altres.

De tots, l' article que millor ens sembla, es el que tanca 'l volúm y que 's titula *El castigo*. Allí per medi d' una página arrencada del llibre de la Vida, y tan justa com ben sentida, 's posa de relleu un dels crims més horribles que de continuo escomét la maleïda Lley.

Aquet es, segóns nostre judici, el criteri en que 's deurian inspirar els escriptors novells: destruir lo inútil, y eixa destrucció sols pot ferse enterrant las doctrinas que ja han complert son destí sobre la terra.

Felicitém al autor per la publicació del tomo, desitantli de tot cor el major èxit, del qu' es mereixedor, dadas las bonas qualitats qu' avaloran els *Cuentos*.

## En honor d'En Francisco Laporta y Mercader

El 30 del mes corrent, à las 9 del vespre, se celebrarà ab la major solemnitat en el local de *La Familiar Obrera*, de Sans, una sessió necrològica en honor del malaguanyat mestre compositor català En Francisco Laporta, Professor de Música que fou de l' Escola Municipal de cegos y sortsmuts d' aquesta ciutat.

De moment pot anticiparse que la sessió 's compondrà d' una part literaria en la que s' hi llegirà la biografia del finat y una munió d' elocuentissims elogis que ab tal motiu li dirigeixen els mes reputats mestres de música de Catalunya, y d' una part musical composta tot' ella d' obres del mestre Laporta, figurant-hi pessas instrumentals pera banda, orquestra, quarteto de corda y piano y armonium, pessas de cant pera veus de tiple, contralt y bariton y una composició del gènere choral, la darrera que va escriure, que serà executada per l' aplaudida societat *Euterpe*, de Clavé, acabant tan solemne acte ab una Elegia que li dedica el mestre Sadurní y que serà cantada per 150 individuos de diferentas Associacons de Sans y Hostafrancls que volen rendir aquet darrer tribut á son amich y mestre.

CATALUNYA ARTÍSTICA agraeix á la Comissió organidora l' invitació rebuda pera tan important acte, prometent assistirhi.

## NUVIAL

(Accésit en el Certámen literari d' enguany  
de la "Lliga de Contribuyents" de Sans)

Magestuosa, arrodonida  
s'ha alsat nostra lluna plena;  
d' aquet matí, dolsa vida,  
defuig tot' ombra de pena.

Ja so ben teu, tu ben meva!  
No hi ha perque dirne agravis,  
si frisant el cor sens treva,  
pórtala 'ls meus, sobre 'ls teus llavis.

Duas brancas d' una soca  
que esclatan en flor unidas:  
al viure estimant, nos toca,  
formar una de dos vidas.

La somiada ventura  
havéni assolit, flayrosa;  
grat fruyt de nostra fe pura,  
avuy, tot te un tó de rosa,

que 'ns fa recordar la historia  
de nostre festeig, m' aymada;  
aquella, que de memoria,  
glosarém cada vesprada.

Vina mullé honrada y bella!  
Aném á la llar payral,  
ahont flamejará la estrella  
de nostra joya nivial!

Destrena ta cabellera,  
que hi sobran lassos y flors...  
Vina á mi, dona encisera,  
regina de mós amors!

La corona que t' enyoja,  
désala junta ab el vel.  
Llévat la garrida toya...  
Tot es sobré en nostre cel!

Els petons qu' escatimava,  
un à un, reflorirán;  
las promeses que 'm jurava  
abrossadas tornarán...

Més qu' avans t' estimo are,  
solets al cor de la nit;  
acostat que vull encare  
abrossarte ab mes dalit.

Déixa las llampantas galas,  
mon cor vol sentir ton cor!  
Escoleta un suau remor d' alas?  
Es que s' atansa l' amor.

Donémli la benvinguda,  
estrets, ben estrets abdés,  
unida ta boca muda  
ab mon llavi neguitós!

JOAN RIBAS CARRERAS



## Robo literari

La Direcció y Redacció de CATALUNYA ARTÍSTICA, han sigut sorpresas en sa bona fé. Desitjosas de donar á coneixer las bonas produccions de tothom, sense exclusivismes, fos qui fos, en el número prop passat estamparen una poesia titulada *Amorosa*, dedicada á la Sra. D.ª Maria Urios y firmada per A. Paz Torrents.

Impossible es retenir á la memòria tot lo que s' ha imprés, y de nou cada dia s' imprimeix; de manera qu' al esmentat poeta (?) no li fou cosa del altre mon obrir un llibre, copiar una *Intima*, la 30 per exemple, del tomo *Intimas Vulgars*, posarhi títul y enviarnosla sosprenen nostres bonas disposicions envers els que comensan á escriurer.

Fos la causa que 'l mogué á ferho, bé 'l desitj de apareixer com escriptor als ulls de la dita senyoreta, bé l' afany de publicitat, bé l' amor, bé la ximpleria (jaixó es lo segur!), en el pecat porta la penitencia, puig ensembs que per sempre mes li tanquém las columnas de nostre setmanari, advertím als cofrades en el periodisme, á tots els aymadors de las lletres y al públic en general, á fi de que prenguin nota d' eixa firma, qu' altre cosa no es sino el nom de un lladre literari.

Al César lo qu' es del César y an en Mayet, verdader pare de la poesia, lo que sia seu.



En la important Societat Berenguer, va tenirhi lloch el dia 8, festa de la Mare de Deu de Montserrat, el benefici del estudiós aficionat en Magí Baldebey, qui en proba de las moltas simpatias que te conquistadas vā rebrer bon número d' obsequis del seus amichs y consòcits. Totas las obras que 's varen representar foren forsa aplaudidas per la bona interpretació que obtingueren y sobre tot per la bona voluntat dels aficionats que forman el quadro dramàtic de la Berenguer.

Pera 'l dia 30 está anunciat l' estreno del drama en 3 actes, *La Mare propia*, original del aplaudit autor en Domingo Font y Morgades, obra que ha sigut escrita expressament pera questa Societat.

A son degut temps en parlaré.

—Conforme anunciavam en nostre darrer número, el passat diumenge ya representarse en el Centro Lliberal Monárquich del Districte 7.<sup>e</sup> (Lope de Vega) el drama de Pitarra, *Lo Contramestre*, distingintse en sa interpretació la Sra. Muntal, la Srta. Guart y els Srs. Fonfria, Izquierdo, Gou, y molt especialment els Srs. Furquet, Amores y Truncal. Va haberhi forsas aplausos del públich com á premi al bon treball del intérpretes. La direcció, á càrrec del jove Furquet, molt encertada.

Després del drama, proporcioná un bon rato á la concurrencia la popular sarsueleta d' en Conrat Colomer, *Lo somni de l' Ignocencia*, en quin desempenyo 's iluhiren la Srta. Guart, Sra. Muntal y Srs. Amores, Izquierdo y Ros.

—En el Centre Provincial de Lleyda varen representarse diumenge passat las obretas catalanas *Lo Cuarto dels mals endressos* y *Una dona á la brasa*, que obtingueren una execució bastant deficient. En eambi el juguet castellá *Los dos ciegos* vā anar millor.

Varen distingirse el Srs. Prats, Farreras y Gené.

—Ab bastant públich va inaugurarre diumenge passat una nova societat denominada *La Galante*. Se posá en escena baix la direcció de D. Baldomero Vigo, *A la vora del mar*, y *A pel y á repel*, aquesta última dirigida per D. Joseph Queralt. La interpretació ajustadeta y las direccions fent els possibles perque la concurrencia sortís satisfeta del local, cosa que va lograrse.

—El diumenge vinent se repetirá en la societat

*Sempre Avant* el drama *La resclosa*, baix la direcció del Sr. Rebull.

—En la denominada *El Eclipse*, y ab un plé á vessar, va representarse el popular drama del nostre Camprodón, *Flor de un dia*, en quin desempenyo varen obtenir aplausos las Srtas. Goule, Brancá y els Srs. Valle, Rebordosa, Vicencs y Nogués.

—Diumenge passat va representarse en el *Círculo Colón* la pessa en un acte *;Sálvese quien pueda!*

Pe 'l dia 23 está anunciat el drama de 'n Pitarra, *Sota terra*, y una pessa castellana.

—El dia 24, en el *Círculo de la Izquierda del Ensanche*, se posarán en escena el drama de Sellés, *El nudo Gordiano* y el juguet cómich *Un vaso de agua*, euals produccions serán dirigidas pe 'l Sr. Torelló.

—La societat *Lo látigo d' or* (Teatro Olimpo), va celebrar el passat dissapte una vetllada literaria-musical que satisfé plenament els desitjos de la esculldida y numerosa concurrencia que hi vā assistir. Entre els números del programa varen sobressortir las composicions que cantá el coro infantil ab molta afinació y bon gust, y la romanza de *Hernani* que 'l Sr. Romo, mestre del esmentat coro, ens feu sentir.

Varen recitarse algunas poesías per la nena Joaquina Baiges y els Srs. Joseph M.<sup>a</sup> Oromi y Angel Perez, conquerantse tothom, executants musicals y llegidors, bona cosa d' aplausos.

Pera 'l diumenge vinent, está anunciada la magistral obra de Tamayo y Baus (Joaquím Estébanez), *Un drama nuevo*, y l' aixerida comedietà catalana, *Jesús, María, Joseph*.



BARCELONA

**Romea.**—*Teatro Catalá.*—El vinent dissapte inaugurará la temporada cómica de 1900 á 1901 el nostre tradicional y típic colisseu, ab la llegenda dramática *Lo Comte l' Arnau*, com á homenatge á la memòria del inmortal Frederich Soler.

El personal artístich d' enguany el forman las senyoras Adela Clemente, Adelina Sala, Agna Monner, Elvira Verdier, Dolors Muntal, Antonia y Emilia Baró, Rosa Gotorrodona y Pilar Forest; senyors Jaume Capdevila, Hermenegild Goula, Iscle Soler, Antoni Piera, Frederich Fuentes, Modest Santolaria, Jaume Virgili, Jaume Martí, Victoriá Oliver, Agustí Saumell, Antón Manso, Joan Doménech, Cassimir Ros, Agustí Antigas é Isidro Zuriol.

Com á obras novas la Empresa conta ab las dels

millors escriptors de Catalunya, tals com *Las Finas*, (comèdia) d' Angel Guimerá; *Vent de proa*; (drama) y *La neboda*, (comèdia) de Teodor Baró; *La Rosella* y *La gàbia d' or*, (dramas) de Iglesias; *Carmel*, (comèdia) d' en Jaume Capdevila; *Llicensia closa*, (drama) d' en Soler de las Casas; *La gent de vidre*, (drama) *La malura*, (comèdia) y *L' escanya-pobres*, (comèdia treta de la novel·la del mateix títol, de Narcís Oller) per en Rovira y Serra; *Carr pel llop*, (drama) de P. Colomer; *El sí de las noyas*, (comèdia acomodada de la de Moratín) per Albert Llanas; *La dídata*, (comedieta) de Got y Anguera; *Sol matinal*, (comedieta) de Lluís Millà; *Ahont menos se pensa....* (comedieta) Ramón Ramón; *Trunfos son bastos*, (comedieta) J. Marxuach, *La pomera dels noys*, (comedieta) de M. Rocamora; *L' amo de la casa*, (comèdia) *Sacrifici d' honra*, (drama) y *Un home flach de memòria*, (joguina) de nostre Director, J. Ayné Rabell.

Ademés anirán entregant obres altres autors l' Aulés, Joseph M.ª Pous, Molas y Casas, Pere A. Torres, R. Bordas, Vilanova, Picó y Campamar, Barbany, Coma, Fuentes (fill), Casanovas, Ferrer, Serrat, Reig, Escaler, Alsina y Clós, Joan B. Enseñat, Aladern, Guillot, Campderrós, Blanch y Romani, y altres.

Per les notícies que s' tenen, la temporada catalana d' aquest teatre promet esser fructifera doncs que la majoria de les obres esmentades han de constituir regulars èxits.

Bona sort pera tots.

**Novedats.**— Lo culminant de la setmana ha sigut l' estreno en aquest teatre de *La Bohème*, de Puccini, que proporcionà un triomf à la simpàtica tiple Srta. De Roma que en el paper de *Mimi* logrà atrauersar l' atenció del públic, conquistant molts y merescuts aplausos.

La Sra. Cassandro y l' tenor Iribarne no lograren posar-se al nivell de la protagonista.

L' orquestra ni fà ni fu, molt insegura.

En totalitat *La Bohème* no va ser un èxit, però tampoc un fracàs complet.

**Circo Espanyol.**—*D. Cándido*, ha vingut ab el títol mudat; avans, cuan vā estrenar-se à València, s' denominava *La Marquesa*; mes, de totes maneres, resulta el mateix drama flagellador per certa part social, y aquesta tendència l' fà interessant, provas d' això es que l' públic l' escolta ab gust y s' entusiasma à cada cop de xurriac que sent petar.

Nostra enhorabona à la Empresa, al autor y à tots els intérpretes.

\* \* \*

Dijous passat, conforme anunciam, va estrenar-se el melodrama en 6 actes dels germans Duced, *El naufrago del San Telmo*.

No n' farém ressenya detallada per falta d' espace. Sols diré que l' obra satisfé al públic à pesar de que algunes escenes resultaren incoloras à causa sens dubte de faltar-hi alguns ensajos.

L' assumptu encaixa perfectament ab el gust del

públic d' aquest teatre, y aquesta es una gran condició que farà l' melodrama de mes durada en els cartells.

Els autors varen esser demanats ab molta insistència al palco escènich al final del tercer acte y de l' obra.

CLAR Y NET

Diumenge passat la companyia catalana del Romea vā representar en el teatre *Euterpe*, de Mataró, l' últim drama de Pitarrà, *Lo Comte l' Arnau*, distingintse en sa execució les Sras. Clemente, Monner y Planas. El protagonista à càrrec del Sr. Santolària, resultà—segons el nostre correspol·sal—un xic diluhit à causa de la poca energia que l' actor va imprimir al personatge.

L' obra, en conjunt, agrada al públic, pero no vā entusiasmarlo.

En el teatre del Ateneu, de Mataró, s' hi posà en escena per la companyia Borrás, el melodrama *La portera de la fàbrica*.

Per dissapte vinent anuncian el drama d' en Roca y Roca, *Mal pare!*

Dissapte passat en el teatre de la *Nova Constancia* de Mataró, la companyia d' en Frederich Parreño vā representar el drama de Tamayo y Baus *La locura de amor*, resultant el conjunt de l' obra molt acceptable.

Dissapte vinent tindrà lloc una funció mònstruo composta del melodrama *La huérfana de Bruselas*, y el dràmet *Amor de madre*.

En el Principal, de Vich, hi actua una companyia de vers, dirigida per D. Albert Bonnin. Ultimament s' han posat en escena els dramas *La Taberna* y *Lo Nuvi*, distingintse en son desempenyo las senyoretas Riera y Gumà y els Srs. Bonnin, Abella, Montes, Socias, Perelló, Bosch y Aymerich.

Pera l' dia 23 la pròpia companyia representarà les comedies *El noveno mandamiento* y *El Chiquillo*.

Dilluns vinent, festivitat de la Mare de Déu de la Mercé, la companyia de 'n Bonnin, donarà una representació de *La resclosa*, en el teatre *La Ilustración Obrera*, de Sant Martí, finalisant la funció ab la joguina còmica *La capseta dels petons*.

Dissapte vinent en el *Prado Suburense* de Sitges, se posarà en escena el drama de l' Iglesias, *La resclosa*, desempenyat per l' aplaudida companyia L' Avansada.

Després del drama s' estrenarà el quadret dramàtic del jove escriptor sitgetà en Rafel Font, que porta per títol *Fatalitat!*, acabant la festa ab la comèdia de Aulés, *Tot cor*.



## CANTARS

De perque al mirall tens ódi  
es fácil d' endevinar...  
Casi sempre 's té malicia  
als que diuhen la vritat.

No ploris videta aymada,  
Regina dels meus amors,  
que no vull que 't pòsis trista  
y 't coll-torsis com las flors.

\*\*\*

Jo del meu amor, hermosa,  
ofrena sempre te 'n faig,  
y vull veuret alegroya  
com las floretas pe 'l Maig.

XAVIER ZENGOTITA BAYONA



Diumenge passat en el Casino Andresense de Sant Andreu de Palomar, va celebrarshi un concert vocal é instrumental. El coro *Eco de Catalunya*, dirigit pe l mestre Comella, vā cantar várias pessas d' en Clavé, tals com *Els Xiquets de Valls* y *Las flors de Maig*, y *La filadora* y els *Tres tambors*, d' en Vives, essent totas las produccions molt aplaudidas, especialment las del inmortal Clavé.

El restant del programa estava confiat à l' anomenada orquesta *Lira Espanola* que dirigeix el reputat mestre Sr. Mas y Bargalló, quina va executar un tres de *Cavalleria Rusticana*, el preludi del *Lohengrin* y *Lira Espanola* del mestre Alfonso; la justesa y afiligranaments de totas las pessas interpreta-

das varen sugestionar al públich que tributá una veritable ovació als executants, vegentse obligats aquells à repetir l' últim temps d' una fantasia de *Gli Hugo-notti* y l' *Allegro* de l' *ouverture Sofia*, del director de tan notable orquesta, Sr. Mas.

Nostra enhorabona.

El primer concert que donarà la *Societat de Concerts clàssichs*, que dirigeix el mestre Granados, no s' verificarà fins al 15 del mes entrant. En Granados donarà à coneixer aquella vetlla dugas obras novas pe l nostre públich, que serán *Autar*, sinfonía de Rimsky, y *Sur la mer lointaine*, poema sinfònic de Moreau.

Ademés en el programa hi figuraran obras de mérit regonegut com la *sinfonia en re menor*, de Schumann y las *dansas noruegas*, de Grieg.



## Símbols d' Àvons

.... Y sobre 'ls fonaments que 'l sostentan  
và trontollar el mon antiech

Brillava

à l' horitsó, com far novell de vida  
una Creu deshonrosa.

De sos brassos  
penjava el cos sagnant d' un màrtir útil:  
del gran màrtir del Gólghota!

Poruga

al sentir tot el pés del crim enorme,  
la corsecada Societat volia  
ab nous crims esborrar l' història aquella.  
L' història del Progrés desfet à trossos  
per las urpas fatals de la Rutina!

Mes l' esfors fou inútil. La sang noble  
del màrtir engendrà novas idees  
y à son impuls las vellas tremolaren  
y al geméch de las víctimas caygudas  
contestava el pahor dels gastats jutges.

Y en tant el temple veïl s' enderrocava,  
sobre sas runas un de mes nou n' alsava  
el Progrés eternal.

Vint sigles han passat. El sagrat simbol  
del Progrés ja es recort d' edats passadas;  
ha complert son destí sobre la Terra  
y es digne del respecte de l' Història.  
¡Es bell recort d' una doctrina humana!

Mes are son poder es mort; doneuli  
dintre la intelligéncia una vitrina,  
serveula de que en mans de l' ignorància  
se converteixi en idol!

Feu que lliure

quedi el camí altre cop al Progrés!  
Sempre  
l' Humanitat camina; à son pas cauen  
els idols y la Creu també cauria.  
Deixeus pas al nou simbol; nostre mare  
la Llibertat divina,  
dalt del cel, ha posat per far dels homens  
la roja barretina...

JOAN OLIVA BRIDGMAN



## SUSCRIPCIÓ PÚBLICA

destinada á aumentar els ingressos pera 'l Monument  
á FREDERICH SOLER, cuals donatius no podrán exce-  
dir de **una peseta**, al objecte de donar á la sus-  
cripció carácter popular.

De las cantitats recaudadas se 'n fará entrega á  
la *Comissió Executiva del Monument*.

Suma anterior: 24'35 ptas.

R. C. B., 0'25 pta.—

(Continua oberta la suscripció.)

\*

Ab el present número repartim com á regalo á  
nostres favoreixedors **4 planas** de la preciosa co-  
media de D. Albert Llanas

## LA GERMANA GRAN

\*

Se tracta d' enderrocar el nostre teatro Principal  
y en son lloch aixecarhi la Sucursal del Banc d'  
Espanya.

El badell d' or vencent al Art..... No en vá estém  
en el sige del materialisme, del positivisme... y del  
decadentisme.

De totas maneras no li falta al Principal la pro-  
fanació que la gent adinerada li reserva; com que ja  
se li ha prostituit la tradició, are no se 'n sentirá  
tant dels cops de picota, que 'l pobre *gueto* ja va te-  
nir de soportar que li posessin uns pegats y uns ma-  
marratxos pera ensenyarhi las vistas de la guerra de  
Pekin.

D' aixó á ventarlo á terra d' una vegada no hi ha  
mes que un pas.

Apa donchs, no 'l fassin sofrir, senyors del badell  
d' or.

\*

La setmana passada retornaren de Palma de Ma-  
llorca els coristas de *La barretina catalana*, quins

han vingut contentissims de la bona rebuda que 'ls  
hi feren tant las autoritats com el poble d' aquella  
Isla.

\*

Dilluns vinent... la Mare de Deu de la Mercé.  
La festa major de Barcelona... ¡Y qui ho diria!...  
Qui l' ha vista y la veu á la nostra Pubilla; are  
li han tret el seu ayre, arrebassantli la mantellina  
blanca y el jiponet pera encasquetarli el sombrero  
de Paris y las sabatas *bebé* dels boulevards; me li  
han plantificat el *manton de Manila* y me l' han  
aixordada els *jolés!* dels Triquitraques invasors...

Aquellas fíras, aquelles lluminàries, aquells en-  
velats dels temps patriarcals ¿hont son? Dirán que  
tot aixó fá poble... pero el cert es que alashoras, la  
Pubilla barcelonina tenia 'l cor mes sá, y els ayres  
que respiravan eran mes purs. Eran ayres de la te-  
rra, sense flayre d' estrangería.

¡La Mare de Deu de la Mercé!...

Dediquém un recort á lo que havém perdut.

\*

Després de M. Papus á Madrit ens arriva á Bar-  
celona un altre *mussiú*, un tal Bidaud, qui en aques-  
tas horas segueix envenat tot ell com una mòmia  
egipcia ficat dintre d' una caixa, hont varen tancarli  
el dissapte passat y de la que no 'n deu sortir fins  
diumente vinent.

—La vritat es que 's veuhens uns fenómenos en  
aquej sigle que deixan endarrera las nigromàncias  
dels sigles foscos de l' Edat-mitja—deya un que se  
las pega de ilustrat.

Y un pobre cessant que presenciauva l' *amorta-  
llament* del catalépsich M. Bidaud, exclamava:

—¡Cuán felis m' hauria fet la Providencia d'  
enviarme aquesta gràcia!... ¡Passar las setmanas sénse  
gastar un céntim!... Quina sort!

\*

Es verdaderament *amusant* lo que 'ns passa als  
soferts, fumadors qu' hem de anar á raure á las ur-  
pas de l' Arrendataria.

L' altre dia un amich nostre va comprar un pa-  
quet... y en lloch de tabaco ¿may dirian lo que hi  
va trobar? tots els cigarrillos plens de serraduras.

Eh, quina broma?

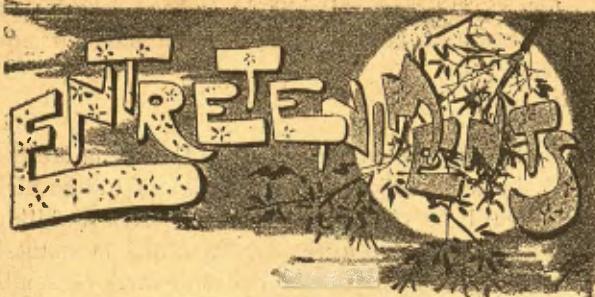
Aixó'm recorda que un any pe 'ls Ignoscents vaig  
tenir la paciencia de substituir el tabaco d'uns cuants  
cigarrillos per serraduras, y tota la tarde en el café  
vaig estarlos repartint als amichs, que no 'ls dich rés  
dels escrafalls que hi feyan!...

Bé, pero, una broma aixís no pot ferse més que  
pe 'ls Ignoscents. No en plé Septembre y en un es-  
tanci públich que vén serraduras per tabaco...

\*

El dia 7 del mes entrant debutará en el Teatro  
Principal de Gracia la Companyia d' en Frederich  
G. Parreño, de la que 'n forma part la primera ac-  
triu D.ª Concepció Llorente.





## UN CÀS CURIÓS

### Xarada ab premi<sup>(1)</sup>

En certa reunió  
que vaig anar l' altre dia  
la qual tenia un caràcter  
allò que 's diu, bastant intima,  
puig, que tot el bò y millor  
del vehinat hi concordia,  
un tipo molt entusiasta  
per las xaradas y enigmas  
que diu que endavina totas  
las de «CATALUNYA ARTÍSTICA»  
va proposar que si allí  
alguna jo 'n componia  
s' empenyava à desxifrarla  
en menos de... quinze dias.  
Pera doná 'l compliment  
à moltes de las familias  
y per' fugir del costat  
de una criatura malehida  
que s' estava entretenint  
en ratllarme las botinas,  
prometo que una *xarada*  
ben total allí 'ls faria,  
y que si en menos d' un' hora  
la solució ja tenian  
alli mateix em deixava  
tallà 'l coll... de la camisa.  
En una pissarra gran  
que allí penjada hi havia  
en menos de mitj minut  
escrich lo que està à la vista:

CUARTA-O-CINCH-SIS,  
TRES HU-DOS CUART.

Al llegí aquestas paraules  
tohom quedà veyent... si labas;  
y avans de tornarse boigs  
els concurrents, preferiren  
anarsen tots à dormir  
y enjegarme à mi à fe... enigmas.

Com que encare està pendenta

(1.) Donadas las circumstàncias que han concorregut en aquesta *Xarada*, se regalarà una aixerida obra còmica als deu primers que presentin la solució exacte, en aquesta Redacció.—Nota del autor.

la solució, aquí 's publica  
la *Xarada*, per si algú  
hi té 'l gust de entretenir-se,  
tenint en compte la nota  
que al peu l' autor deixa escrita.

J. Staramsa.

## Targeta

Alfredo Serrat Freicherí

PARIS

Ab aquestas lletras degudament combinades formar el nom y 'l psudonim d' un gran autor català.

A. Romeu.

## Targeta

D. Lola Nelfany

MATARÓ

Formar ab aquestas lletras el titol d' un celebreit drama català.

Joseph Alonso.

## Solució á la XARADA del n.º 14

E-na-mo-ra-de-ta.



Ricart Forga Clará: Sento molt haverli de dir que la poesia es un bon xich ripiosa. —X. Zengotita Bajón: Anirà un cantar. —J. Isaura: Si vol convéncers dè que vá equivocat, passi un rato per la Redacció, de 7 a 8 de cuansevòl vespre. —Pere d' Arbués: Ja ha tornat à felliscar. Al còve. —Andreu Sllecnàv: Paciencia. —Joseph M. Feliu: Casi es segur. —Joseph F: Si per càs ja ho véurà. —Quiquet: Trobo que aquell final es agafat pe 'ls cabells; en el teatro li dirian igual; potser tret el defecte que li senyalo podria anar. Pròbiho. —Jotabeeme: Veiré d' aprofitarne algú. —R. Homedes Mundo: Tampóch aquesta vegada ha estat afortunat. —Bonaventura Raiméntol: Anirà. —Jaume Balaguer y Soler: Igual li dich. —Salvator de Salvatoris, (Sabadell): Es ripiosa. —Pere Pàld y Puig: Es trivial. N' obstant vosté te disposicións que fan esperansar altres treballs millors.